Быдэс дуннеысь пролетар'ёс, огазеаське!

Дано мед луоз Октябрь революцилэн 16 ар тырмемез!

СОЦИАЛИЗМЕ

№ 39 (183)

7-тй Ноябре 1933 арын

4-тй арзэ потэ

МОЖГА ЕРОСКОМЛЭН, ЕРОСИСПОЛКОМЛЭН НО ЕРОСПРОФСОВЕТЛЭН ГАЗЕТСЫ

Газетлэн дуныз	ТОЛЭЗЕН ВЕРАСА			
	1 лы	3-лы	6-лы	12-лы
Ужасен крестьянлы	0,25	0,75	1,50	3.—
Служащеослы но учрежденялы . . .	0,35	1,05	2,10	4,20

Редакцилэн адресэз Можга кар.
Можгинский урам 11-№ ро кОрка 1-№ 5 коньы

„Бадзым революцилэсь годовщиназэ дан'янын умой амалэн солэн быдэстымтэ ужпум'ёсыз борды саклыкез огзэеан луэ".
(Ленин).

Парти ёроскомлы, ёросиполкомлы, ёросфолы но ёросысь Политотдел газет'ёслы.

Рапорт

Зуч-Сибы с-советысь „Красная звезда" колхоз 4-тй кварталэз тупатэм коньдон огазеан планэз 27 тй Октябрь азелэ 100 проц. быдэстйз.

Колхоз тӧро СМОРКАЛОВ.
С-совет тӧро ФИЛИППОВ.

ВКП(б) ёроскомлы, ёросисполкомлы, ёросфолы но ёросысь Политотдел газет'ёслы

Рапорт

Тилад большевико мылкыдын кивалтэминыды В-Ишек с-совет 4 тй кварталлы тупатэм коньдон огазеназэ дырызлэсь азьло быдэстыны быгатйз. План'я 12313 манет коньдон огазеано вал, нош 12462 манет огазеакын.

С совет тӧро КУЛИКОВ:
Парти ёроскомысь уполномоченной КУЗНЕЦОВ.

Удмурт Сюгаил нюлэс дасян пунктысь ударник'ёс

Индюк с-советысь „Свет" колхозысь валэн ужась ударник'ёс: Иванов Александр А.. 2) Неклюдов Василей, нуналлы быдэ 9 к-м. валэн ужало.

Нюлэс ужан бордын прак азелы ужасьёс нуналлы быдэ 9,5 к-м. нюлэс вандыса вутто. Тани соос „Бызов Андрей, 2) Бызов Абрэм, 3) Бызов Виктор, 4) Нежилин Федор Тапыдын ужась мурт'ёс 10 тй сентябрысен ужало ни. Нюлэс ужась Казанцев Карп удмурт огназ 7.5 к м. пуктэ.

„Асьмеос Ленин знамяэн Октябрь революци понна ож масаконын вормисен потйм.

Ленин знамя улын социализм лэсьтонлэн вормоэз понна нюр'яськонын чутрак бадӟынэсь азинсем'ёс лэсьтйм.

Со знамяен ик быдэс дунне вылэ пролетар революци кылдытонын но вормом. Дано мед луоз Ленинизм! (И Сталин)

Социолизм лэсьтон удысын 16 ар нюр'яськеммы.

16 ар ортчиз ини, ужась класс крестьянэн валче власез кияз басьтэмзы но коть кыӵе эксплоатировать каронэз но эксплоататор'ёсыз быдтэмзы.

Быдэс Союзысь нырисетй колхозник-ударник'ёслэн с'ездазы Сталин эш тазьы верае: Калыклэн историзы революциосыз ичи гынэ уг тоды, соос ваньмы ик октябрьысь революцилэсь палдургес пӧртэм луо. Ужаса улйсьёсыз эксплоатацилэн одйг тусэз, мукет тусэн вош яськиз нош эксплоатациез кыльылйз. Одйг эксплоататор'ёс но угнетательёс мукет, эксплоататор'ёсын но угнетательёсын вош'яськизы, нош асьсэос эксплоататор'ёс но угнетательёс кыльылизы", Октябрь революци гынэ котькыӵе эксплоатациез быдтон но ваньзэ коть кӧӵе эксплоататор'ёсыз но угнетательёсыз быдтон ужпум пуктйз.

Октябрь революци гинэ, 1917 арын ужась классэз но ас кужмыныз ужаса улйсь крестьянэз быттыр дуннеысь 1/6 люкет муз'ем вылысь эксплоататор'ёслэсь мозмытыны быгатйз.

Власез кияз басьтон, со пролетар революцилэн нырись куськонэз гинэ вал Нош ва бадӟымесь уж'ёсыз азьын, коммунист партилэн кивалтэмез'я ужась классэз куре вал юнматын диктатура пролетариата, ас кужыменыз ужаса улйсь кресьянэн валче, кулэ вал кресьян хозяйствоез юнматыны но будэтыны. Кулэ вал социализмо экономиказы фундамент пуктыны, соин ини социализм пуктыны. Ленин 1921 арын гож'яз: „Берлумыз—тужгес но кулэез, тужгес но секытэз, тужгес но вуттымтэез асьмелэн ужмы та луэ: хозяйственной строительство, куашкатэм феодальной, ӝыныю куашкатэм капиталистической хозяйство интые, виль социализмо вдани пуктыны экономической фундамент кылдытон". Социализмо лэсьйськонлы фундамент пуктон планмес граждан ож куспетй кариз. Калык хозяйствомы озьы луэм бере, асьмеос туж каллен азьланьмыным.

Калык хозяйствомес востановить карон ужмес пичи процентысен кутским. Табере асьмеос социализмо лэсьйськонлэн шор сюмаз пыримы ини. Нунал-асьме'эн ёросмы та берло ар'ёслы быдэ сое улозамы пыртйськом, нуналлы быдэ социализм дурискыськом.

Империализмо но граждан ожен куашкатэм хозяйствомес пыд'йылаз пуктыса, ужась класс коммунист партилэн кивалтэмез'я, революционной большевистской мылкыдэн, ноку но быронтэм пӧзись кужымен, туж валаса но чакласа вань хозяйственной но культурной удыс'ёсын социализмо наступлени нуонэ потйз. Со ужлэн быдэсмемез пятилеткаез ньыль аресэ н йылпум'ямы туж умой возьматэ. Бур но „паллян" пала кожисьёслэн верам'ёсызы пумит со ужез асьмеос даллыко быдэстйм. Нырись пятилеткаез даллыко быдэстыса, Советской союз ноку но вормонтэм крепостьлы пӧрмиз. Коммунист партилэн, солэн ленинской ЦК-лэн но быдэс дуннеысь пролетариатлэн вождены—Сталин эшлэн кивалтэмез'я бадӟымесь вормон'ёс басьтймы. Со вормон'ёс лек классовой нюр'яськон пыр, бур но „паллян" оппортунист ёсыя кужмо нюр'яськыса басьтэмын. Коммунист партилэн шонер кивалтэмез'я Совето с о ю з а г р а р н о-индустриальной куныськ--индустриально-аграрной кунлы берыктйз.

1913 арын гос.промышленностьлэсь валовой продукциез 100 процент вераса, сое 1931 арен ке ӵошатйм, со лыд 277.1 процентлы вуэ.

Векчиесь пазяськем крсьян хозяйствоос 70 процентлэсь но уноез коллектив'ёсы огазеамын. Нош капитализмо кун'ёсын ноку но адӟымтэ экономической кризис вӧлмемын. Промышленность 30-40 ар талэсь азьвыл дырлы улэ усиз. Нош куд куд капитализмо кун'ёсын промышленность солэсь но уно арлы уллань усемын.1928 арен ӵошатыса САСШ-ын промышленност 45 процентлы уле усемын. Германиын 45, Польшаин—46. Капитализмо кун'ёсын кизёно муз'ем 8-10 процентлы куласькемын. Хлопок ласянь 15, сахарной свекла ласянь 20-30 процентлы куласькемын.

Совето куныя безработица быдтэмын. Нош капитализмо кун'ёсын ужатэк улйсь'ёс 45 милион лыд'яськo. Нош семьязэс но вераса со лыд 150 миллионлы вуэ. Ужась класслэн но тыршись калыклэн улон-вылонэз нуналысь нуналэ урод луэ. Ужлы ёрмем'ёс полын самоубийство йылэ.

Совето кунын ужась но тыршись калыклэн ваньбурлык ласянь улэм-вылэмез умоя, кужмоя. Курорт'ёс, шутэтскон коркаос, столовоёс но мукет сыӵеос йыло. Совето кунын мурт кужымез сюпсись'ёс ӧвӧл. Озьы гинэ ужась но тыршись калыклэн улон-вылонэз умоя.

Пролетар революци вань тыршись векчи выжы калыклы эрик сётйз. Соослы ваньзылы-ик асьсэ кылын гож'яськыны, ужаны, культуразэс ӝутыны право сётэмын. Лэнин со ласянь гож'яз: „Милемлы шуо—векчиесь люкалы тилыльйськиськоды, нимаз республикаослы люкиськыса пазяськиськоды.

Асьмелы солэсь кышканэз ӧвӧл. Коть кӧня мед луовы нимаз кылдытэм республикаос. асьмеос солэсь ум кышкалэ.

Кыти кун гож'ёс ортчо со асьмелы кулэ ӧвӧл. Асьмелы кулэ: буржуазиен, коть кыӵе нацио буржуазиен нюр'яськон понна, вань нацио тыршись калык кусыпез возьманы быгатоно.", Национальной политикаез шонер нуэмен, ужась класслэн тыршись кресьян калыкен кусыпез ноку но сэрттонтэм кужмо луэмын.

16 ар куспын Совето союзлэн тусыз тодмантэм воштйськиз. Удмурт Автономио Облась большевико сэзьлыкен азьлань мынэ.

Та ортчем ар'ёс куспын вилесь завод'ёс лэсьтэмын: Ижгрес но мотоциклетый завод но мукет'ёсыз. Госпромышленностьлэн валовой продукциез 54 проц. будйз. Нимазы пазяськем кресьян хозяйство, 75 проц. колхозэ огазеамын. Та берло кык ар куспын 8 МТС усьтэмын 447 колхозын ужало. Та берло ар'ёс куспын экономической юнмамэн улон вылонзы умои ужась но кресян калыклэн.

Берло ар'ёс куспын выли, шоретй но ули шкОлаослэн лыдзы будылйз. 7 ар'ем дышетйськонэн 82 проц. кутэмын 1931 ар сярись. Удмурт'ёс полын дышетйськем'ёс 32 проц. 84 проц. вуэмын.

куспын, туж бадӟымесь азинлык'ёс басьтйм, социализм лэсьтон удысын. Азьло ар'ёс куспын пеньмытэсь нюлэс'ёс ке вал, табере со интые виль заводо'ёс лэсьтэмын „Дубитель", „Дровошорстный", „Комбинат", но мукет сыӵе пичиесь завод'ёс. Госпромышленностьлэн валовой продукциез 1931 арын 100 проц. ке вал, али 257 проц. вуэмын. Бере кылем Можга ёрос, облась ын кыкетй промышленной ёрослы берыксиз. Кресьян хозяйствоос 81 процентэз колхоз'ёсы огазеамын. Колхоз'ёсын кизёно муз'ем 55 446 га, лыд'яське. Процентэн верасэ 82,2 процент луэ. Технической культураос кизён ужмы кужмоя. Туэ 4 291 гектар вылэ етйн но пыш кизёмын вал. 1931 арын картопка 3 021 га вылэ кизёмын вал. Туэ нош 4244 га вылысь картопка октйм. 1931 арын ю-тйсь 45452 га вылын вал, туэ нош 53058 га луэ. Кылем арын сярись кизёно муз'ем 3 процентлы паськытамын. Ю тйсь культуралэн валовой продукциез 1931 арын сярись 30 процентлы будйз.

Можга МТС 89 колхоз'ёсын ужа. МТС кужмоя. Солэн али тракторез 35 лыд'яське.

Туэ арын Можга ёрос ю нянь дасянэз но мукет сыӵе уж'ёсыз дырызлэсь азьло быдэс'яз.

1931 арын ёросын 14 МТФ (861 йыр пудо) лыд'яське вал. 1933 арын 39, отын 1831 йыр пудо лыд'яське. 1931 арын 14 СТФ вал (938 йыр парсь). Туэ нош 24, отын 2442 парсь огазеамын.

Еросамы шӧдыськымон будэмын колхозник'ёслэн но нимазы ужаса улись кресьян'ёслэн культурной уровеньзы. Еросамы 3 техникуммы 840 мурт дышетйськисьёсын. 3 ФЗС но одйг ФЗУ отын дышетйськисьёс 1526 муртэз. Дышетйськем мурт'ёсмы будо, 1930 арын дышетскымтэ мурт'ёс 9396 мурт лыд'яське ке вал, 1933 арын 2488 муртлы кылйз. Еросамы 3 нимо газет потэ, ог'я вераса 3776 экземпляр.

Та вормонлык'ёс басьтэмын социализм лэсьтон удысын, бур пала но, паллян, пала куасалтйськись оппортунизм'ёсын нюряськыса,—16 аресо Октябрь

(Кылемез 2-тй бамын)

Дасяськон

(Земос)

Со вал 1916 арын.

Сизьыл Вишурэ виль дышетись лэзизы. Жужыт мугоро, сьӧд йырсио дышетись Николай Петровач Кирилов, ми доры квартирае кариськиз. Сьӧраз со чумаданэн дӥськут но пӧртэм книга газет ёс ваем

Мыным соку 15 арес вал Мон соин жытлы быдэ сямен вераськисько вал. Одӥг жыт со кытӥсь ке но виль газет ваем.

— Кытысь бен шедтӥд со газетэз? шуса дядяе солэсь юаз,

— Та, марым, карысь... Эш ёс лэзилям.

Николай Цетрович зэмзэ но карысь лыктэм мурт. Солэн отын трос тодмоосыз вань. Соослы со гожтэт лэзя, ачиз но ялан гожтэтсэс басьтылэ.

— Охо-хо... Огыр бугыр луиз улон -вылон .. Ку пумыз вуоз та ожлэн?.. —дядяй мур мур шокчылэ.

—Ойтӧд ини ку вуоз...—шокчиз Николай Петрович но.

Милям семьямы 3 гинэ:д ядяй, анай но мон. Агае ожмы йзы Смми начар. Валмес оже басьтн. Ул эналмы, корӵид начарен. кынмысакы лем арын ини кызыса висьны кутскиз. Йӧлыз куняпэзлы сяна уг сюр, Тани туэ но кӧргидэз тупатыны кулэ вал но, дядяй уг ваньмы. Замер Павел дорын корка бугро чупе. Ог пол пинал ёсыз дышетыса бертэм бераз Николай Петрович коргид тупатон дорам лыктӥз.

— Огнад-а... юртгом шат.,. Со но мон вӧзы султыса коргид котыре сюй жутканы кутскиз: Жытозь ужам. Коргид борддорез горд сюен зырам Липетсэ тупатим. Жыт тыл жуатскем бере чай юса но мар газет лыдӟыны пуксим.

— Ож сярись марке вератын-а?

— Ож сярись табере трос вераськo.

— Бен мар? Ку солэн пумыз вуоз?

Николай Петрович син качсэшымыртӥз но шуэ:

— Солэсь пумзэ возмаса тани ини. Нош со нуналысь нуналэ кужмоя, буржуйос но помещик'ёс узырмон понна, му.ем понна ожмасько... соос понна ужась но тыршись калык вирзэ кисьтэ, курадӟэ·

Со трос вераз. Солэн верамез шуныт ву кадь мур мур сюлме пыча. Вераз со соку: малы ужась но тыршись калык курадӟе, малы буржуйос каньыл уло, кызьы соос мурт кужымез сюпсьыны быгато.

Жыт ёсын ми доры егит'ёс люкаськыло вал. Николай Петрович сооcлы арган шудэ яке газет лыдӟэ яке мукет сыче уж ёс сярись вера. Газетэ гожтэм статьяосыз со ас сяменыз валэктэ вал.

— Таос укыргес кыре пото ини .. Полица уз лыкты ке яра но ..—анае Николай Петрович азьын куаретылыны кутскиз.

— Зем но, чагизы ке умойтэм луоз. Юнме паськалод...—дядяй будэтылӥз на.

Соку Николай Петрович мыным тазьы шуиз:

— Уг, солэн вожэз уг пот—кышка...

— Ну, всеравно.. асьмеос тазьы кaром Семов Петырез. Иван Лякопез, Чут Петырез но Митрез Васёкез ӧтыса школае люкаськылом.

Верамын—лэсьтэмын.

Нырись ми 6 кузя гинэ вал. Николай Петровч милэмлы малтэ карисьскиз. Нырись жытазик со милэмын кема вераськиз.

— Карын ужасьёс бугыр'ясько Нуналлы быдэ ужас'ёсын но полицаос куспын ыбылӥськон ёс жутскыло. Салдат'ёс фронтын „ум ожмаське ни" шуса пычалзэс куяло. Уноез соос большевик ёс пала султо, Революци матэ вуэ..

Ми кылзиськом. Школаин чус Педлон гинэ тӧл шудэ. кырӟа.. Лымыэз жутэ, тӧлэ . Пояр я-позыр'я но зверь кадь кышкыт куараен кеськыса юрт'ер вылэ, гурэзь валлане сапкытэ.

— Ужась калыклы юрттоно Кресьян калык ӧз ке юртты, ужась калык огназ уз вормы Асьмеос Иж карлы кыдёкын ӧвӧл. Иж карысь ужас ёслы юрттыны сак луоно.

Кылзиськом. Ваньмылэн тодэммы потэ: „кызьы бен ужасьёслы юрттоно. Нош юаны нокинлэн но ымыз уг усьтӥськы—ваньмыз кылзэ, Николай Петровичез куспетӥ каремез уг пот.

— Пычал ёсты вань а?—Никодай Петрович каллен гинэ юа.

Куаретись ӧвӧл. Вань ке но вераны уг дӥсьто на.

— Мынам вань...—шӧдтэк шорысь вази мон Ачим нош кышкаменым тыл кадь гордэктӥ.

— Мынам но вань!—Петырен Лякоп ӵош кеськизы. Соос вазем бере кышкаме быриз 6 мурт полысь 4 муртлэн пычялэз вылэм.

— Ярам—шуиз Нниколмӥ Петрович—асмелэн 4 гинэ уз лу али—сюно сюрс но шедтом.

Арнялы кык пол люкаськиськом вал: вордӥськонэ но кӧс нуналэ Толэзь куспын мае но ӧм тодэ ми! Ноку но кылымтэ-тодымтэ уж'ёс сярись валэктӥз со милемыз. Нырись 6 гинэ ке вал—жоген 17 тырмим ми.

Январь толэзь. 1917 ар,..

Улон-вылон уката бугрес луиз. Герман ож Россиялы секыт усиз.., Немец'ёс нуналысь нуналэ пыдло пыро. Заводын ужасьёс бугыр'ясько. Сюлэм азьло ик шӧдэ—бадӟым гудыри. кужмо гудыри жутскоз.

Ми ӵемгес люкаськылыны кутским. Одӥг жыт пукиськом...

— Асьмелы дэмен жутсконо.., Иж карысь ужас ёс жутскыкы, асьмелы вань ёросэз вырӟытоно,..

— Кышкыт...

— Кышкаса ке улӥм—ноку но умой улонэз ум адӟе. Оскыса ке мыным, вормом!

— Нош кивалтос?..

— Кивалтос шедтом. Туннэ а ӵуказе-а вуоз,—Николай Петрович шуэ.

Январь толэзе кӧс нунал жыт, ми доры шок потса дядяе пыриз.

— Становой пристав лыктӥз...

— Марлы? .—ми ӵош кадь вазим.

— Тӥледыз юа.

— Кытын со?

— Замер Павол доры дугдиз

Ми уно ик малпатэк, газет'ёсыз но книгаосыз биним но, шай вылэ нуса кельтӥм. Асьмеос нош шудӥсь'ёс доры муньчое но кытчы пазьгиським·

Жыт дас часын ми Николай Петровичен сӧрылэм эксэй портретэз тупат ям на. Эксэйлэн син'ёсыз бычкамын вал, Бумагаос полысь вуж эксэй портрэтэз шэдьтыса, рамкае поним но берен ошим.

Уйшор вакыт Замер Павол, становой пристав но 3 полецейской'ес ми доры пыризы.

— Обыскать!—пристав приказ сётэ.

Ванезэ бугыр'язы. ваньзэ утчазы, валэс ёыз но выж вылэ пазязы. Номре но ӧз шедьтэ.

— Али уд шедьты ни, ваше благородие .. Шӧдтэк шорысь ку юэ,—Замер Павел приставез валэктэ.

Замнр Павол—староста Солэн улыно вылыно коркаэз, сандык кадь юртэз, гид тросаз пудоэз, Гуртын огыр бугыр выро ке солэн сюлмаз пурт мертчыто кадь.

Номыр но шэдьтытэк школае кошкизы, Отысь но номыр ӧз шедьтэ

„Подозрительно—малпаз пристав"

И. Г,

Краснофлотец'ёслэн кырзонзы

Кыдёкын заревьын ӵын адске,
Ворек'я в ревь
Бадӟым фронтэн суднаос потэ—
Заредын гуревь.

Э, гей керак ё!
Вовьмалэ кунмес!
припев Мед тод'ёы кужыммес
Урем тушмон'ес!

Жыт шуэды пуксьыкы заревьын—
Трос миконс'ёс.
Ким нимын дан ясько кун азьын
Красвофлотец'ёс.

припев; Э гей!...

Броняа но, андано суднаос—
Заревь гуревьёо
Уяло жытысен ӵукнаозь
Бадӟым крейсер'ёс.

Припев: Э гей!..

Маяк'ес нош кысылӥзы ке—
Ожмаськыны ми дась.
Сьӧд шиемес ӵын'ёс жутскизы ке
Ми коть ку но дась!

Припев: Э, гей!..

Кужмо вӧлскоы горд гур'ёс
Тушмон кышкалоз.
Кужмогес султэ кранофлотец'ёс,
Асьмелэн—вормоз.

Припев: Э. гей!..

Сьӧд заревь вуэз кужмо порса
Туж кужмо азьланы!
Валтостэс дасялэ валаса
Вань кужмын азьлань!

Берыктӥз И. ГАВРИЛОВ.

Дунне гордэктӥз.

(Германиысь ужасьёслэн кырӟанзы).

Сантэмалэ, серек'ялэ вирюсьёс,
Кышкатэлэ жыльнея, тюрьмаен сьӧсьёс...
Ум кышкаське тӥлесьтыд, ми азьветлӥсьёс!

Быров! Быров! тӥледлы вир юисьёс!

Кышкасьёс-начар'ёс дыректо тӥ азьын
Вуэало асьсэвыз, шымырско сьӧсь улын.
Нош ми ум кышкалэ пуляясь урыслэсь!

Быров! Быров! тӥледлы вир юисьёс!

Рудникын, жильыин, луд вылын, заводын
Эриккрезь кылӥське, эриккрезь коть кытын.
Кылӟыло со гурез—дыректо увыр'ёс,
Быров! Быров! тӥледлы сьӧд кый'ёс!

Кисьтылэм вир'ёсын весь дунне гордэктӥз...
Дуннеин бадӟым ож вӧлдӥськиз, бугырскиз.
Кужмо тыл жутӥське, коть кытчы вӧлдӥське...

Быров! Быров! тӥледлы вир юисьёс!

Нюлэс дасян

Можга но Карамбай нюлэс дасян пункт'ёс ляб ужало.

Можга Леспромхозлэн 5 участокез, соос полысь Можга но Карамбай нюлэс дасян уж з куашкато. Карамбай участокын вандысьёс нуналлы быдэ 297 мурт ужаны кулэ вал. ужало нош 85 мурт гынэ Озьы ик Можга участокын но уж самотёке куаштэмын.

Нюлэс дасян план 1-тӥ ноябрь азелы копк Можга Леспромхозын 22 7 проц. гынэ б дэстэмын. Валэн нулдон нош 6,6 проц. сяна быдэстымтэ.

Можга участок 17,5 проц. быдэстӥз. Б кагурт участок 18,5 быдэстӥз Пычас участок 31 8 проц. быдэстӥз. Карамбай участок 10,7 проц. б. Машниа участок 34,1 проц быдэстӥз.

Нюлэс дасян ужын оппортунизмо мыякыдын ужаменызы чуграк нюлэс дасян куашкан калын. Октябрь революцилэсь 16 ар тырмыниэз дан'яса, бадӟымес вормонлык'ёсын пумитаны кулэ вал Нош Карамбай но Можга участок ёс куашкам мылкыдын пумитало.

Я. Н. К.

Большевико сэзьлыкен дасясько

(ПОРШУР СЕЛЬСОВЕТ)

20 тӥ октябрь. Ӵукна. Сельсоветлэн ӧтем'яз туннэ 1912 арын вордскем'ёс допризывник'ёс сельсоветэ люкасько.

Одӥгез но бере кыльытэк сельсоветэ дырыз дыр'я вуйзы. Сэзь сэзь мылкыдоесь, ӵжыт ымныроесь егит'ёс сельсовет тыр тырмизы. Сельсоветлэн тӧрез Пискунов эш конференциез усьтӥз. Конференцилэн азяз 1934 арын луоно призывлы дасяськон но со ласянь азьын сылӥсь уж'ёс сярись вераськон пуктэмын.

СССР лэн мукет кун'ёсын кусыпез но пуш тусбуйез ласянь доклад быреи бере, пӧртэм уж'ёс сярись вераськемын. Гожтэт тодымтэез быдтон, пӧртэм урод висён'ёсын нюр'ясьно мукет уж'ёс сярись уно вераськон потӥз. Горд армие классовой тушмон'ёс медаз чуртнаске. Со ласянь саклыкез будэтоно. Призывниклэн колхозын быдэстоно уж'ёсыз, йӧнатскон но мукет'ёс ласянь лыктэм'ёс тодон басьтӥзы.

Призывник'ёс докладэз мылысь кыдысь кылӟизы. Собере данлыко большевико кылзэс сётӥзы:

1 Кулакез Горд армие лэзёно ӧвӧл, классовой тушмон отчы чуртнаськыны медаз быгаты.

2 Гожтэт тодымтэез быдтыны.

3 Самолет лэсьтыны, вуоно призыв 1000 манет коньдон люканы.

Конференци бырем бере сельсовет азбарын суботник ортчытэмын. Жуг-жаг'ёс палэнтэмын, сельсовет азбар чылкыт каремын. Призывник'ёс та ужез мылысь кыдысь ортчытӥзы.

Тӥни озьы шулдыр но умой ортчиз 1912 арын вордском'ёслэн нырись люкаськемзы. Можга ёросысь мукет сельсовет'ёслэсь пример басьтыса, ужез большевико сэзьлыкен ортчытоно: Соку асьмеос социализмо ӵожатскон договормес данлыко быдэстом.

И. П.

(Кылэмез. Кускенэз 1-тӥ бамын)

кыкетӥ пятӥлеткалэн нырись аревлэсь 4-тӥ кварталаз йылпум'янэн ӵоӵ жымо. Та бордысь жогенэн потон кыкетӥ пятилеткалэн кыкетӥ араз луэ. Кыкетӥ пятилеткалэн нырись аревлэн берпум кварталаз асьме азьын бадӟымесь уж'ёс сыло: етӥн дасян, нюлэ дасян, турыс кизёнлы дасяськон но мукет быдэстоно уж'ёсмы. Озьы ик асьме азьын бадӟымось уж'ёс сыло на; пуро вордон, йыр ласянь но ӧечлык ласянь пудомес будэтон кыкетӥ пятилеткалэн кыкетӥ араз потонэн герзаськемын.

Ленин партилэн но Сталин эшлэн кивалтэм улаз азьлане мировой Октябрь понна.

Редакторез воштӥсь Щербаков.
Поттӥсь Еросисполком

Ерослит № 27. г. Можга, типография. Заказ №, 1231